

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 2014 Nr. 17

A. TITEL

*Briefwisseling tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Franse Republiek houdende een overeenkomst inzake de eventuele terugzending van het na opwerking van bestraalde reactorbrandstof resterend radioactief afval;
Parijs, 29 mei 1979*

B. TEKST

De Franse tekst van de in brieven vervatte overeenkomst is geplaatst in *Trb.* 1979, 116.

De Nederlandse en de Franse tekst van de wijzigingsovereenkomst van 9 februari 2009 zijn geplaatst in *Trb.* 2009, 41.

De Nederlandse en de Franse tekst van de Overeenkomst van 20 april 2012 zijn geplaatst in *Trb.* 2012, 93.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1979, 116.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1981, 208 en *Trb.* 2010, 210.

Artikel 1 van de Wet van 6 november 2013 (*Stb.* 2013, 463) luidt als volgt:

„Artikel 1

De op 20 april 2012 te 's-Gravenhage tot stand gekomen Overeenkomst tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Franse Republiek inzake de verwerking in Frankrijk

van Nederlandse bestraalde splijtstofelementen, waarvan de Nederlandse en Franse tekst zijn geplaatst in Tractatenblad 2012, 93, wordt goedgekeurd voor het Europese deel van Nederland.”.

Deze Wet is gecontrasigneerd door de Minister van Economische Zaken H.G.J. KAMP en de Minister van Buitenlandse Zaken F.C.G.M. TIMMERMANS.

Voor de behandeling in de Staten-Generaal zie Kamerstukken II 2012/2013, 2013/2014, 33671; Kamerstukken I 2013/2014, 33671; Hand. I 2013/2014, 33671.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1981, 208 en *Trb.* 2010, 210.

De bepalingen van de Overeenkomst van 20 april 2012 zijn ingevolge artikel 10 op 1 januari 2014 in werking getreden.

Wat betreft het Koninkrijk der Nederlanden, geldt de Overeenkomst, evenals de in de brieven vervatte overeenkomst van 29 mei 1979 en de wijzigingsovereenkomst van 9 februari 2009, alleen voor Nederland (het Europese deel).

J. VERWIJZINGEN

Zie *Trb.* 1979, 116, *Trb.* 2009, 41, *Trb.* 2010, 210 en *Trb.* 2012, 93.

Verbanden

De in de brieven vervatte overeenkomst is gewijzigd door:

Titel	: Overeenkomst tussen de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden en de Regering van de Franse Republiek houdende wijziging van de Overeenkomst van 29 mei 1979 inzake de verwerking in Frankrijk van bestraalde splijtstofelementen; Parijs, 9 februari 2009
Tekst	: <i>Trb.</i> 2009, 41 (Nederlands en Frans)
Laatste <i>Trb.</i>	: <i>Trb.</i> 2010, 210

Overige verwijzingen

Titel	: Statuut van het Internationaal Gerechtshof; San Francisco, 26 juni 1945
-------	---

Laatste *Trb.* : *Trb.* 2012, 128

Titel : Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie;
Rome, 25 maart 1957

Laatste *Trb.* : *Trb.* 2013, 83

Uitgegeven de *dertigste* januari 2014.

De Minister van Buitenlandse Zaken,

F.C.G.M. TIMMERMANS